

الذئب والعنزات السبعة



هذه القصة الصغيرة تخص :

قصص بيكسي هي قصص الجيب الأولى لكل ولد وبنت .
في مجموعة بيكسي 04 (قصص مشوقة) توجد القصص التالية :



الذئب والعذرات السبعة



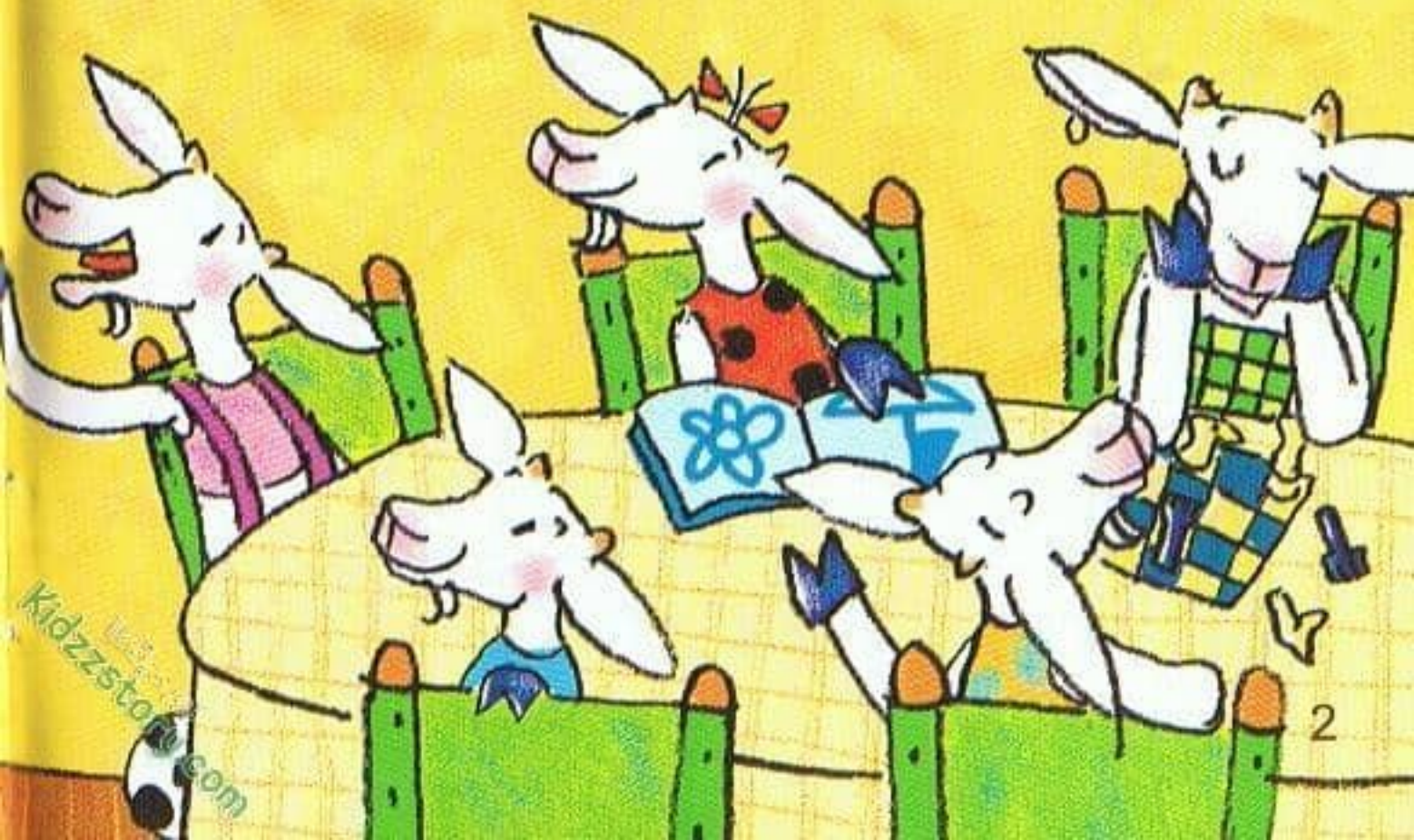
Ein Märchen der Brüder Grimm
nacherzählt von Sandra Ladwig
mit Bildern von Stefanie Pfeil

ترجمة : ياسمين دملخي
مراجعة : أسعد الحكيم

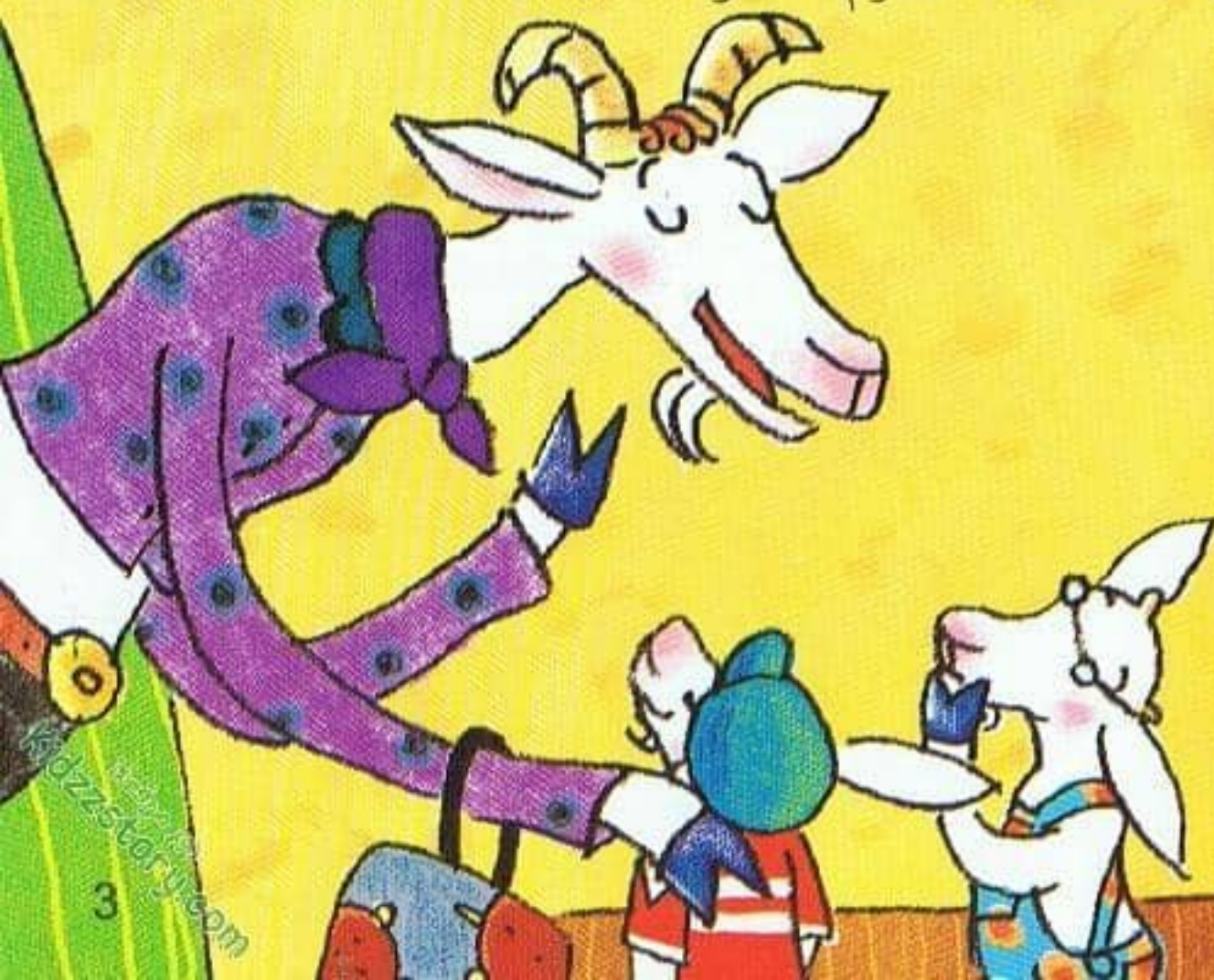
CARLSEN



في أحد السُّهولِ الواسعةِ عاشت عَنزٌ وكانت أُمًّا لسبعِ
عنزاتٍ صغيراتٍ . في يومٍ مِنَ الأيامِ ذهبتِ الأُمُّ إلى الغابةِ
لتحضِرَ طعاماً . وقالت لسِخاها : سأذهبُ إلى الغابةِ لأحضِرَ
الطعامَ ، احذرنَ الذئبَ الشريرَ . لا تفتحنَ له البابَ .



سألت السّخّالُ أمّها : كيفَ نعرفُ الذّئبَ ؟ قالتِ الأمُّ :
تَسْتَطِيعُ معرفتهُ مِنْ صوتهِ الخشنِ وقدميهِ السّوداوينِ .
قالتِ السّخّالُ : سنلزمُ الحذرَ .



ولما خرجتِ الأمُّ دُقَّ بابُ المنزلِ .

- افتحنَ البابَ .. لقدْ عادتْ أمُّكُنَّ ، وأحضرتْ لَكُنَّ طعاماً لذيذاً .

لكنَّ السَّخَّالُ عرَفَتْ أَنَّهُ الذُّبُّ مِنْ صَوْتِهِ الْخَشِنِ
وصاحتْ : أَنْتَ لَسْتَ أُمًّا ، إِنَّ صَوْتَهَا نَاعِمٌ وَجَمِيلٌ
وصوتُكَ خَشِنٌ ، إِنَّكَ الذُّبُّ .





ذهب الذئب واشترى قطعةً مِنَ السُّكَّرِ وأكلها كي
يُصبحَ صوتهُ ناعماً . ثم عادَ إلى منزلِ العذراتِ وقالَ
بصوتٍ ناعمٍ : افتحنَ البابَ .. لقد عادتِ أمُّكنَّ
وأحضرتُ لكنَّ طعاماً لذيذاً .

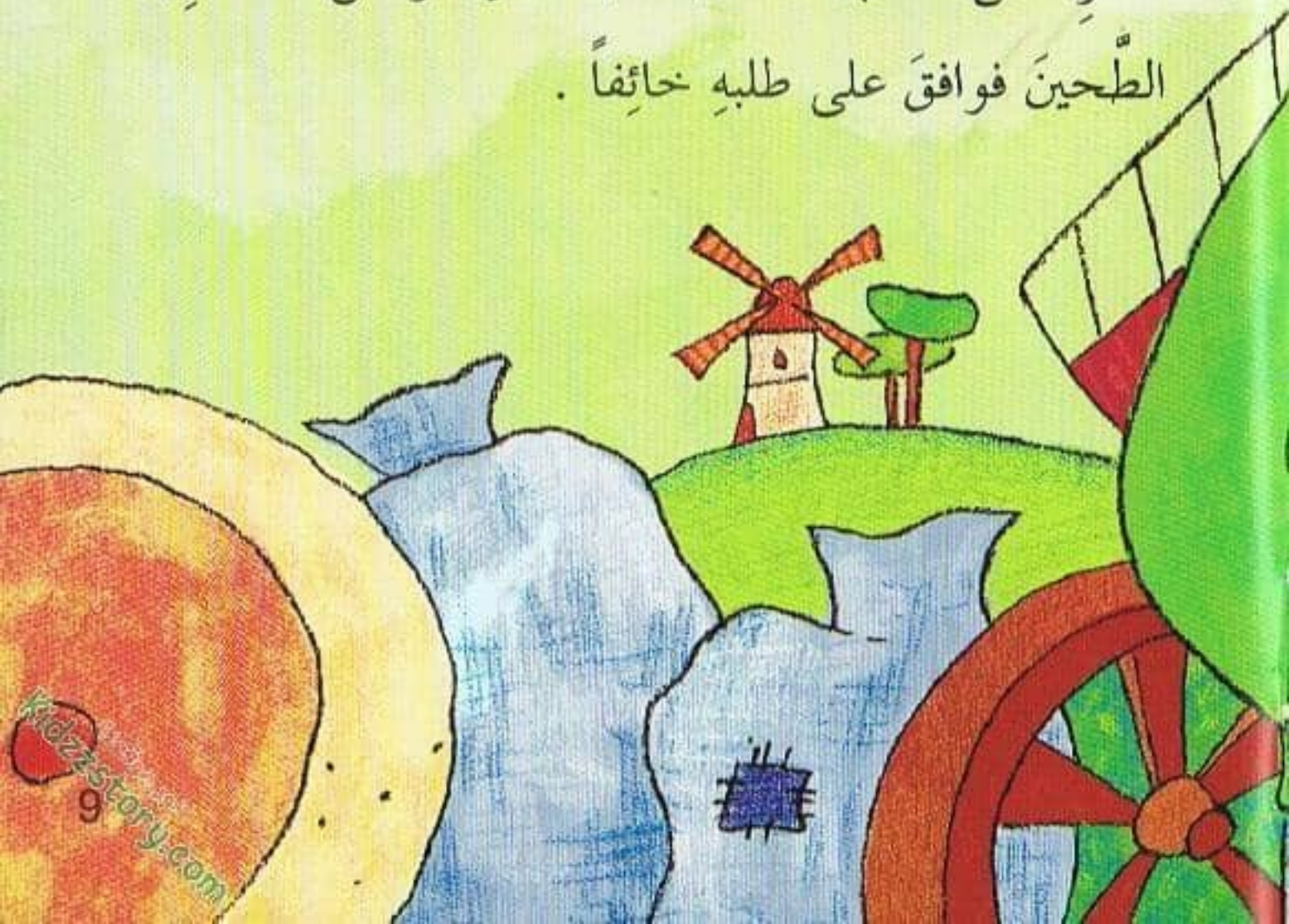


تَقْدَمَتِ السَّخَالُ وَنَظَرْنَ فَرَأَيْنَ قَدَمِيهِ السَّوْدَاوِينَ
وَصِحْنَ : أَنْتَ لَسْتَ أُمَّنَا ، فَقَوَائِمُهَا بِيضٌ
وَقَوَائِمُكَ سَوْدٌ . إِنَّكَ الذُّئْبُ .





رَكَضَ الذُّبُّ مَسْرَعًا إِلَى الْحَبَّازِ وَطَلَبَ مِنْهُ أَنْ يَضَعَ
عَلَى قَدَمَيْهِ بَعْضَ الطَّحِينِ . لَمْ يُوَافِقِ الْحَبَّازُ فِي بَادئِ
الْأَمْرِ لَكِنَّ الذُّبَّ هَدَّدَهُ بِأَنْ يَأْكُلَهُ إِذَا رَفَضَ أَنْ يُعْطِيَهُ
الطَّحِينِ فَوَافَقَ عَلَى طَلْبِهِ خَائِفًا .





ذهب الذئبُ إلى بيتِ العترةِ وطلبَ الدُّخولَ .
قالتِ العترةُ : أرنا أولاً قدميكِ حتّى نتأكّد من
أنّك أمّنا .

وضعَ الذئبُ قدميه على حافّةِ النّافذةِ ، فإذا هُما
بيضاوانِ ، فأسرعتِ السّخّالُ وفتحتِ البابَ .

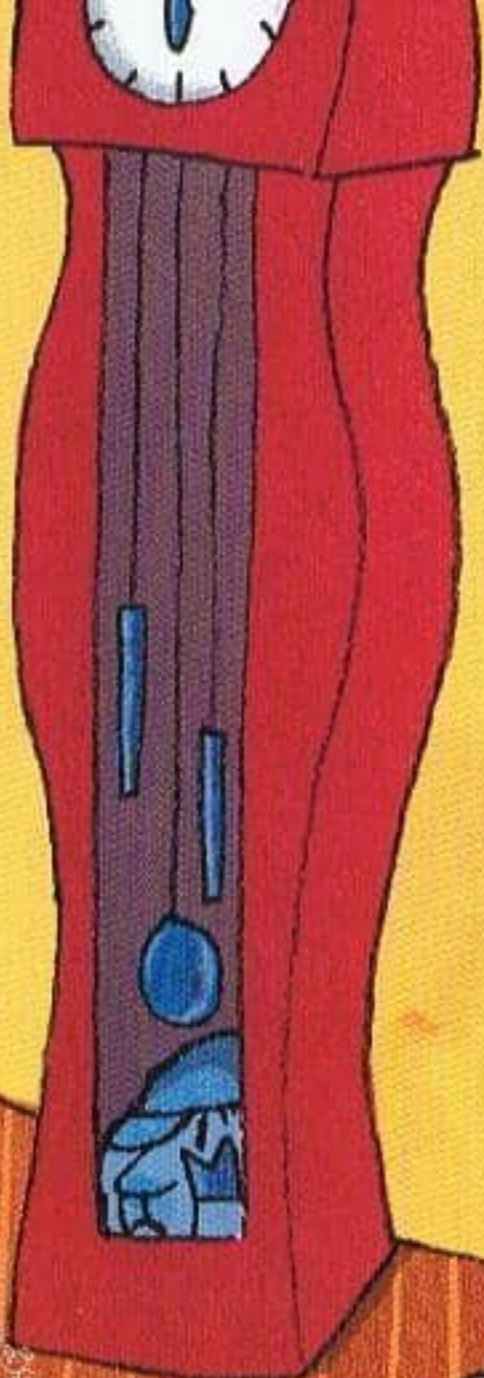


دخل الذئب بقوة فخافت العزرات الصغيرات وحاولت
الاختباء . العترة الأولى اختبأت تحت الطاولة ، والعترة
الثانية اختبأت داخل السرير ، والعترة الثالثة اختبأت في
الفرن ، والعترة الرابعة اختبأت في المطبخ ،



والعترَةُ الخامسةُ اختبأتُ في الخزانةِ ، والعترَةُ السادسةُ
اختبأتُ في المغسلةِ ، والعترَةُ السَّابعةُ اختبأتُ داخلَ
السَّاعةِ الكبيرةِ . لكنَّ الذُّبَّ وجدَهِنَّ وأكلَهِنَّ .
ونسيَ أنْ يأْكُلَ العترَةَ السَّابعةَ .

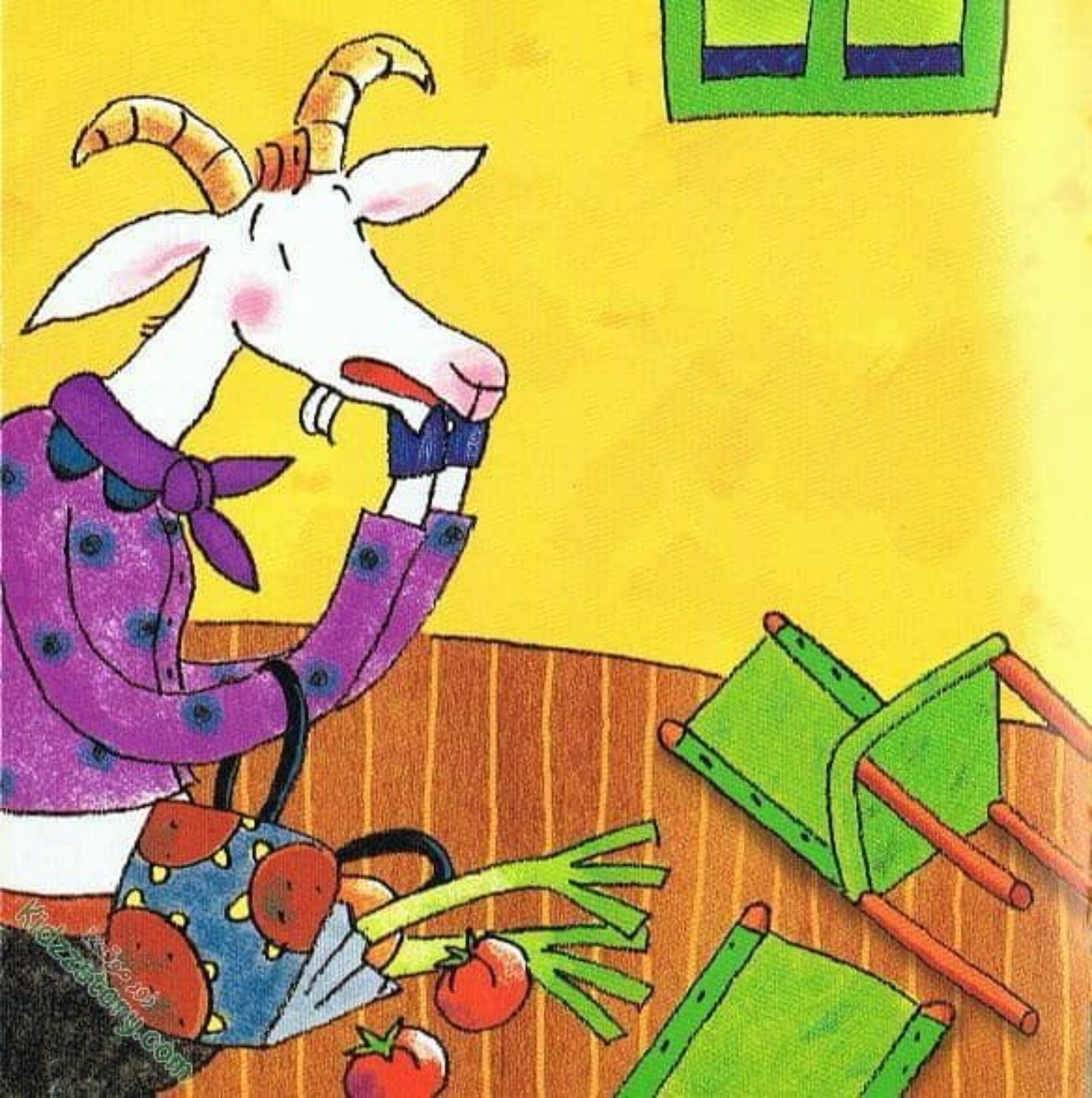




بعدَ وقتٍ قصيرٍ عادتِ الأمُّ إلى
البيتِ . وعندما رأتِ الفوضى تعمُّ
المتزلَّ خافتُ وأخذتُ تُنادي
صِغارَها ، فلم يُجبها أحدٌ .

سمعتِ الأمُّ صوتاً ضعيفاً يخرجُ من
صندوقِ السَّاعةِ الكبيرةِ . فأسرعتُ
لإخراجِ العترةِ الصَّغيرةِ الَّتِي قصَّتْ
عليها كيفَ جاءَ الذُّبُّ وأكلَ
أخواتِها .

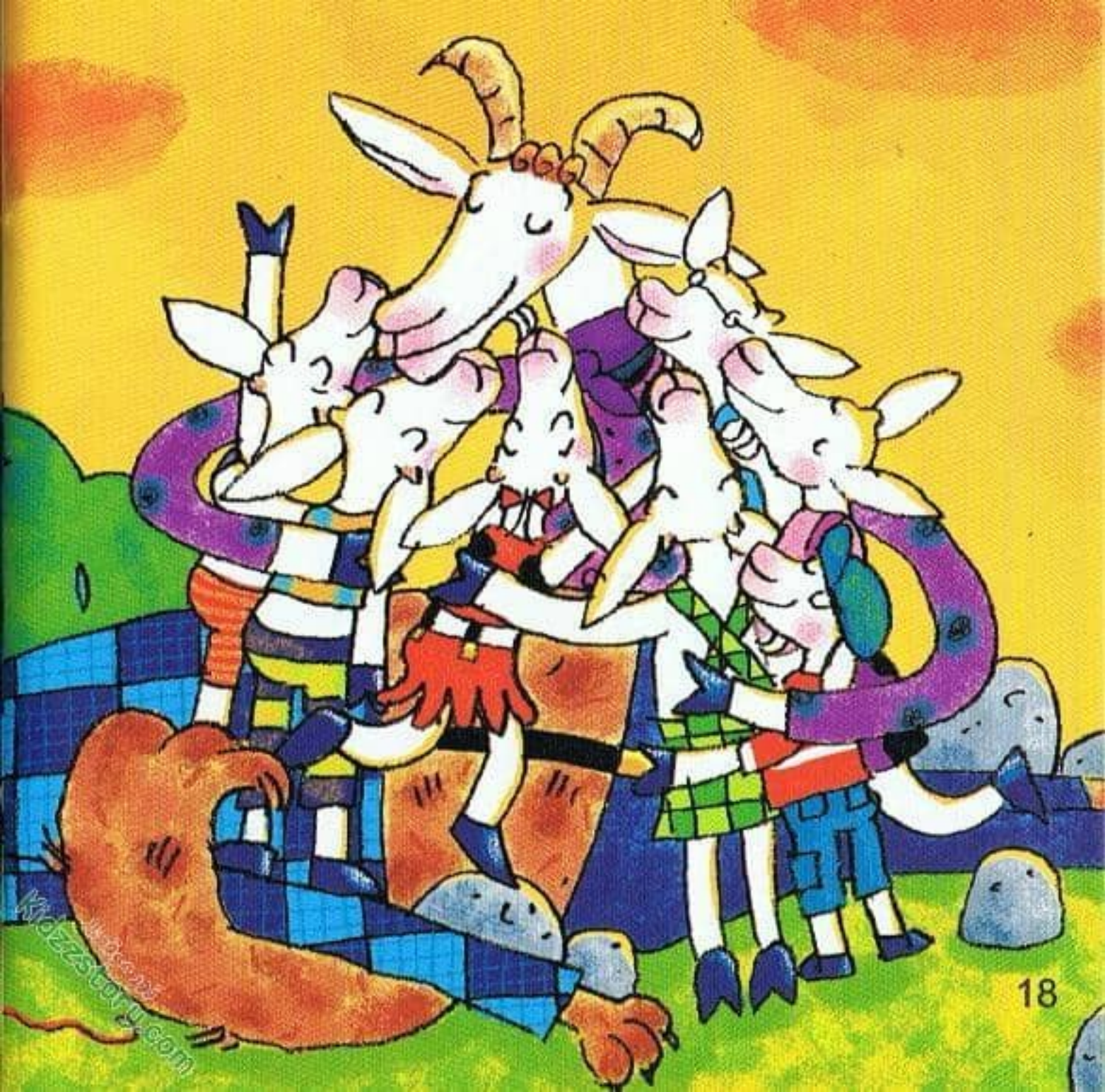




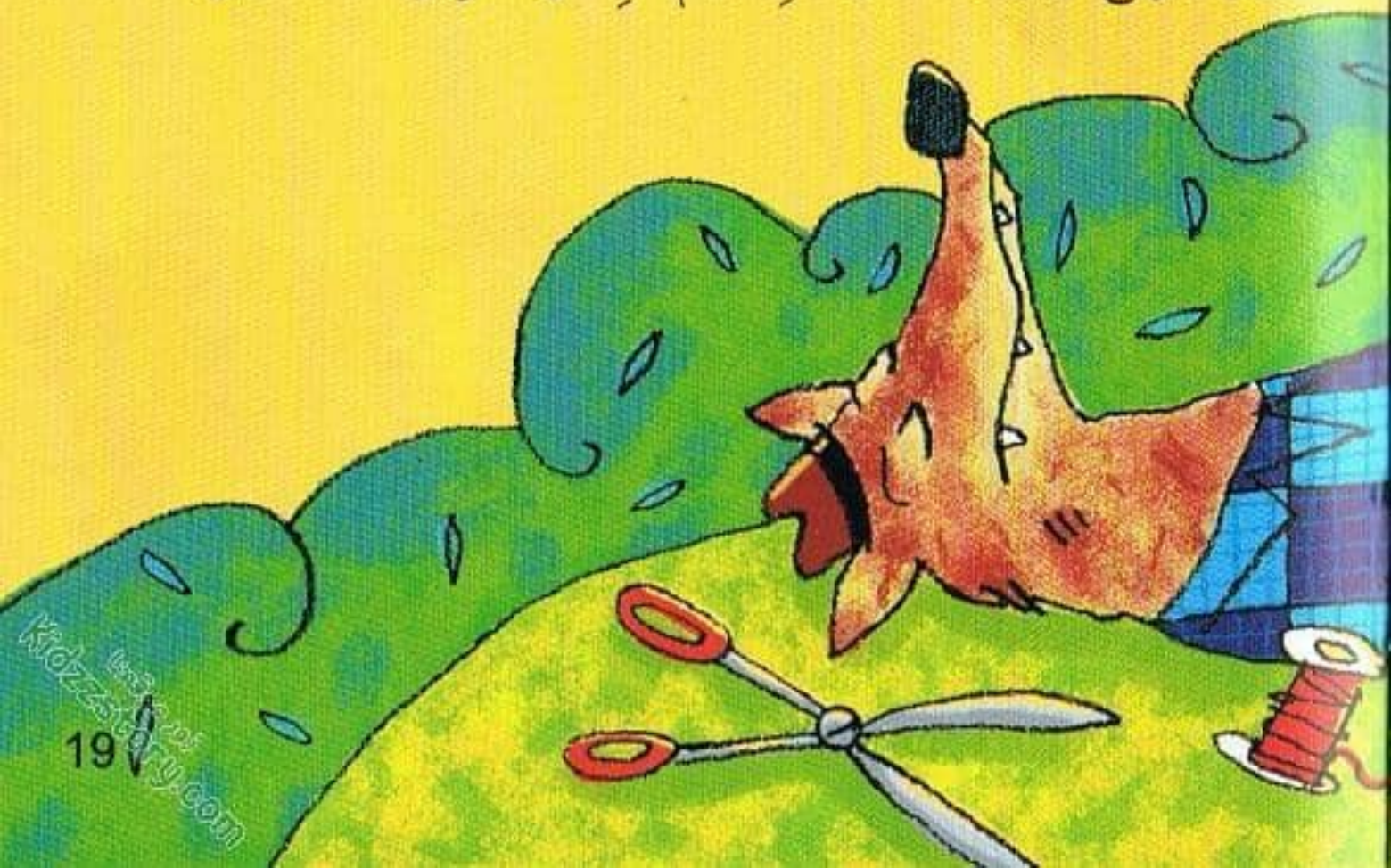


خرجتِ الأمُّ مع صغيرتها باكيةً . وعندما وصلتُ إلى
السَّهلِ رأتِ الذُّبَّ نائماً تحتَ الشَّجرةِ . اقتربتِ الأمُّ من
الذُّبِّ بحذرٍ ، ورأتُ بطنه تتحركُ إلى اليمينِ واليسارِ .





رَكَضَتِ الْعَتْرَةُ الصَّغِيرَةُ إِلَى الْمَتَرْلِ لِتُحْضِرَ مِقْصَصًا وَإِبْرَةً
وَحَيْطًا . شَقَّتِ الْأُمُّ بَطْنَ الذِّئْبِ . فَخَرَجَتِ الْعَتْرَاتُ
السَّتُّ سَلِيمَةً مَعَاةً . لِأَنَّ الذِّئْبَ كَانَ جَائِعًا جَدًّا
فَابْتَلَعَهُنَّ ابْتِلَاعًا . ضَمَّتِ الْأُمُّ صِغَارَهَا وَفَرَحَتْ كَثِيرًا .



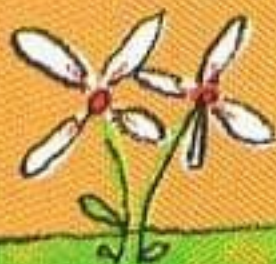
قالت الأم لصِغارِها : أريدُ
حجارةً لنملاً بها بطنَ الذئبِ
قبلَ أن يستيقظَ .



أحضرتِ العتّاتُ الصّغيراتُ الحجارةَ وملائنَ بها بطنَ
الذئبِ حتّى لم يبقَ في بطنهِ مكانٌ لحجرٍ واحدٍ .



بعدَ وقتٍ قصيرٍ استيقظَ الذئبُ وهو يشعُرُ بالعطشِ بسببِ
الحجارةِ الموجودةِ في بطنهِ ، فذهبَ إلى البئرِ ليشربَ .
عندما بدأ يمشي أخذتِ الحجارةُ تُحدثُ أصواتاً غريبةً .
قالَ الذئبُ لنفسهِ : ما هذهِ الأصواتُ في بطني ؟ أذكرُ
أنني أكلتُ ستَّ عتراتٍ لكنَّ هذهِ أصواتُ حجارةٍ .
انحنى الذئبُ على حافةِ البئرِ ليشربَ فوقَ فيهِ وغرقَ
بسببِ الحجارةِ الثقيلةِ في بطنهِ .

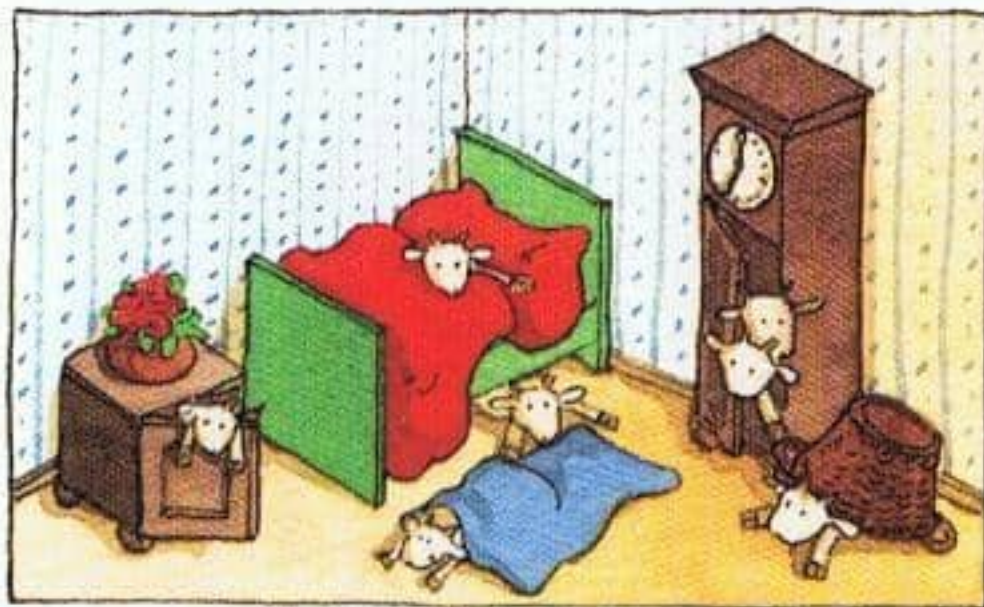




صاحتِ العزّراتُ : ماتَ الذئبُ ، ماتَ الذئبُ .
ورقصنَ معَ أمّهنَّ حولَ البئرِ .



مرحباً ، سيرىكم بيكسي اليومَ هذا اللُّغزَ :
 هلْ يمكنكم أنْ تجدوا العترة السَّبعَ ؟
 المخلصُ لكم " بيكسي "



قصص مشوقة

pixi
 BUCHER

RABIE
 RPI © 2010 Rabie Children Books
 E-mail: rabie@rabie-pub.com
 www.rabie-pub.com

PIXI 04

ISBN 9933-16-017-6



9 789933 160173

الذئب والعذرات السبعة

